Világ proletárjai egyesüljetek!

NÉPLAP

A Magyar Szocialista Munkáspárt Hajdú-Bihar megyei bizottságának és a megyei tanács lapja

XIII. ÉVFOLYAM, 259. SZÁM — ÁRA: 30 FILLÉR — 1956. NOV. 7., SZERDA

Elvtársak!
Munkára, harcra fel!

Megbékélést

A magyar nemzet küzdelmes történetének talán legnehezebb napjait élte át ebben a súlyos két hétben. Most, amikor a helyzet kezd tisztázódni, mindinkább kidomborodik ennek az ellenforradalomnak egymástól élesen megkülönböztethető kettős jellege, ami minden józanul gondolkozó főben már a testvéri harc tragikus óráiban nyilvánvalóvá vált.

Nem vitás, hogy az október 23-án kirobbant, megelőző szenvedélyes vitatkozások által előkészített tömegmozgalom célkitűzése nemes szándékú volt, mert arra irányult, hogy a Rákosi—Gerő-klikk sok súlyos hibáját, a párt és a nép ellen elkövetett bűnöket kijavítsa, biztosítsa a törvényesség uralmát és nem utolsósorban nemzeti függetlenségünket. Ez volt a mozgalom első, eredetileg helyes vonala.

A központi hatalom ingadozása miatt rés nyílt azoknak a reakciós erőknek, amelyek megverve ugyan, de meg nem semmisítve ugrásra készen állottak. Ezek az ellenforradalmárok tervszerűen tömörültek, egyre szélesebbre tágították a számukra megnyílt teret és kíméletlen céltudatossággal, bőven ontva az ifjúság és a munkásság drága vérét, meg akarták dönteni népi demokratikus rendszerünket, vissza akarták adni a kapitalistáknak a gyárakat és az üzemeket, a földet pedig a földbirtokosoknak. Egyszóval: jött volna az 1945 előtti kegyetlen úri elnyomás.

Annál veszélyesebb volt ez, mert céljukat nemzeti és függetlenségi jelszavakkal leplezték és így sok-sok becsületes, hazafias dolgozót s ifjúságunk egy részét is megtévesztették.

Az ellenforradalmi elemek garázdálkodásának vége: megvédtük a népi demokrácia vívmányait és helyreállítjuk hazánkban a rendet, a biztonságot és a nyugalmat.

Ennek egyik fő feltétele: a megbékélés.

Megbékélés nem a reakció sötét erőivel, mert ezek saját önző céljaikat tekintették csak és nem a haza érdekét, sőt a testvérharc felidézésével kockára vetették nemzeti létünket is.

De igenis: megbékélés mindazokkal, akik a mozgalomhoz annak első, helyes irányában csatlakoztak, akiknek szándéka becsületes, tiszta és hazafias érzésektől fűtött volt. Azokkal, akik azt akarták, hogy hazánkban szilárdítsuk meg a szocializmus alapjait, nyessük le állami, gazdasági és közéletünk vadhajtásait, építsünk valóban és ne csak jelszavakban a legszélesebb néptömegekre, demokratizáljuk egész társadalmi, gazdasági és politikai életünket. Azokkal, akik szabad és boldog népet akartak, független, virágzó, a szocializmus vívmányait nemcsak megőrző, de azokat továbbfejleszteni is képes, szuverén államiságát kibontakoztató hazában.

Ez az igazi megbékélés, ezen kell most munkálkodnia minden becsületes hazafinak. Éppen ezért mélyen elítélendő, helytelen, sőt egyenesen bűnös eljárás lenne, ha bárki is váddal illetné azokat, akik a mozgalmat annak első, helyes célkitűzéseiben támogatták, vagy éppen csak rokonszenvüket nyilvánították vele.

Szól ez elsősorban valamennyi párt-, állami és gazdasági funkcionáriusnak. Itt-ott elhangzottak olyan téves jelszavak is: *„Most jövünk mi!"* Nem, ilyen értelemben semmiesetre sem jövünk: azokkal szemben, akik a mozgalomban tiszta szándékkal vettek részt, megtorlásnak semmilyen helye sincs. Ezekben a súlyos napokban nem egy üzemi, vállalati, intézményi igazgató, vezető ellen a dolgozók kifogásokat emeltek. A legnagyobb mértékben helytelen lenne, ha ezek — vagy az állami élet egyéb területein vezető állásban levők — múltbeli hibáikat, amelyek az akkori vezetési módszerből következtek, most azzal tetéznék, hogy a kifogásolókat akár nyíltan, akár ürügyeket keresve üldözni kezdenék. Ez nem kommunista magatartás, és ha valaki ilyet tenne, ezzel már el is ismerné, hogy az ellene emelt kifogások legalábbis nagy részben jogosak voltak. Éppen ellenkezőleg: nekik kell elsősorban, példát mutatóan, a legszigorúbb önbírálattal végigmenni múltbeli tevékenységükön és végre nemcsak szavakban, hanem cselekedetekkel is bizonyítani, hogy méltók a nép bizalmára, hogy valóban a dolgozó népet szolgálják. És itt a hangsúly az áldozatos szolgálaton van!

Ha minden rendű és rangú vezető, a legkisebbektől a legnagyobbakig erre példát mutat, ha ő maga jár elől a szocialista törvényesség megőrzésében és ő követeli meg annak megőriztetését, nem kétséges, hogy társadalmunkban a legrövidebb időn belül helyreáll az annyira kívánatos rend és béke.

Erre a lehetőség teljes mértékben adva van, hiszen arról nincs mit vitatkozni, hogy egy szűk, bár veszélyes reakciós rétegen kívül hazánk jövőjét, népünk sorsát illetően az alapvető kérdésekben minden hazafias magyar: munkás, paraszt és értelmiségi egyetért.

Az egyetértésnek erre az erejére támaszkodva, nem azt keresve, ami elválaszt, hanem azt kitűzve irányként, ami egyesít, teremtsük meg mennél hamarabb a teljes megbékélést ennek a sokat szenvedett nemzedéknek az érdekében, az utánunk következő generációk boldogabb jövendőjéért, a szabad szocialista hazáért!

Más városokban is helyreállt a rend

Megbízható értesülések szerint megindult a lüktető élet hazánk más nagyobb városaiban is, Szegedről, Kecskemétről, Szolnokról, Székesfehérvárról és Nyíregyházáról jelentették, hogy rend és nyugalom van. A legtöbb üzemben megindult a normális élet, a dolgozók elfoglalták munkahelyeiket s folyik a termelőmunka. Legtöbb vasútvonalon megindult a vasúti forgalom és autóbuszjárat.

Ma megindul a villamos

A Debreceni Villamosvasút vezetőinek közlése szerint a villamossínek és a felső vezetékek a városban több helyen megrongálódtak, nagy anyagi áldozatokkal helyrehozható károk azonban sehol nem keletkeztek. A javításokat a vállalat dolgozói már tegnap elkezdték s biztosították, hogy a fővonalon, az 1-es villamos vonalán a forgalmi dolgozók ma megindítsák a közlekedést. A pályajavítási munkálatok befejeztével, előreláthatólag három-négy napon belül a város egész területén megindul a zavartalan villamosközlekedés.

A Szovjetunió kormányának deklarációja

a Szovjetunió és a többi szocialista állam között levő barátság és együttműködés fejlődésének és további megerősödésének alapjairól

A Szovjet Szocialista Köztársaságok Szövetségének más államokhoz való viszonyában megingathatatlan alapul szolgált és fog szolgálni a minden állam közötti békés együttélés, a barátság és együttműködés politikája.

Ez a politika a legmélyebben és legkövetkezetesebben jut kifejezésre a szocialista országok kölcsönviszonyában. A szocialista társadalom építésének és a proletár internacionalizmus eszméinek alapján egyesült szocialista népek hatalmas közössége az egymáshoz való viszonyt csakis a teljes egyenjogúság, területi sértetlenség tiszteletben tartása, az állami függetlenség és szuverénitás, az egymás belügyeibe való be nem avatkozás elvein építheti fel. Ez nemcsak nem zárja ki, hanem ellenkezőleg, feltételezi a szoros baráti együttműködést és kölcsönös segítségnyújtást a szocialita baráti országok között gazdasági, politikai és kulturális téren.

Ezen az alapon a második világháború és a fasizmus szétverése után kialakult, megerősödött és megmutatta hatalmas életerejét Európa több országában és Ázsiában a népi demokratikus rendszer.

A társadalmi viszonyok mély forradalmi átalakulása és az új társadalmi rendszer létrejötte folyamán sok nehézséggel, megoldatlan feladattal és egyenesen hibákkal is találkoztunk, ugyanígy a szocialista országok közötti kölcsönviszonyban is voltak hibák és torzítások, amelyek a szocialista államok viszonylatában lekicsinyelték az egyenjogúság elvét.

A Szovjetunió Kommunista Pártjának XX. kongresszusa a leghatározottabban elítélte ezeket a torzításokat és hibákat és feladatul tűzte ki, hogy

a Szovjetunió következetesen valósítsa meg a többi szocialista országgal való kölcsönviszonyában a népek egyenjogúságának lenini elveit.

A kongresszus kimondta annak szükségességét, hogy minden országnak, amely az új élet építésének útját választotta, történelmi múltját és sajátosságait figyelembe kell venni.

A szovjet kormány következetesen megvalósítja a XX. kongresszus ezen történelmi határozatait, amelyek a szocialista országok közötti barátság és együttműködés további megerősödése alapjait hozzák létre minden szocialista állam teljes szuverénitása megőrzésének megingathatatlan alapján.

Amint a legutóbbi események mutatják, szükséges a Szovjetunió álláspontjáról megfelelő nyilatkozatot tenni a Szovjetunió és többi szocialista ország kölcsönviszonyával kapcsolatban, mindenekelőtt gazdasági és katonai vonatkozásban.

A szovjet kormány a többi szocialista állam kormányaival kész együttesen megvitatni azokat a feladatokat, amelyek biztosítják a szocialista országok közötti további fejlődés és gazdasági kapcsolatok megerősödését. Ez azért szükséges, hogy mellőzzük a nemzeti szuverénitás, a kölcsönös előnyösség és egyenjogúság elvének gazdasági vonatkozású mindennemű torzításai lehetőségét.

Ezt az elvet ki kell terjeszteni a tanácsadókra is. Ismeretes, hogy az új társadalmi rendszer kialakulásának első időszakában a Szovjetunió, a népi demokratikus országok kormányának kérelmére ezekbe az országokba bizonyos számú szakembert, mérnököket, mezőgazdászokat, tudományos munkásokat, katonai tanácsadókat küldött. Az utóbbi időben a szovjet kormány többszörösen felhívta a szocialista államok figyelmét ezen tanácsadók visszahívására.

Azzal kapcsolatban, hogy napjainkig a népi demokratikus országok már rendelkeznek saját kvalifikált nemzeti káderekkel a gazdasági és katonai építés minden területén, a szovjet kormány halaszthatatlannak tartja együttesen megvizsgálni a többi szocialista állammal azt a kérdést, hogy célszerű-e a továbbiakban a Szovjetunió tanácsadóinak ezen országokban való jelenléte.

Katonai téren a Szovjetunió és a népi demokratikus országok közötti kölcsönviszony legfontosabb alapjául a varsói szerződés szolgál, amelynek értelmében a részvevők megfelelő politikai és katonai kötelezettséget vállaltak, ezen belül azt a kötelezettséget is, hogy *„Olyan összeegyeztetett feladatokat, amelyek szükségesek védelmi készültségük megerősítése céljából elfogadnak, azzal, hogy megőrizzék népeik békés munkáját, biztosítsák határaik és területeik érinthetetlenségét és biztosítsák a lehetséges agresszió elleni védelmet."*

Ismeretes, hogy a varsói egyezménynek és kormányközi megegyezéseknek megfelelően szovjet csapatok tartózkodnak a magyar és román népköztársaságokban. A Lengyel Népköztársaságban szovjet katonai csapatok a négy nagyhatalom potzdami egyezménye és a varsói egyezmény alapján tartózkodnak.

Más népi demokratikus országban szovjet katonai alakulatok nincsenek.

A szocialista országok kölcsönös biztonsága biztosítása céljából a szovjet kormány kész megvizsgálni a többi szocialista országokkal együtt — a varsói egyezmény részvevőivel — azon szovjet csapatok kérdését, amelyek a fentebb említett országok területén tartózkodnak. Eközben a szovjet kormány abból az általános elvből indul ki, hogy egyik vagy másik állam — a varsói egyezmény részvevői — csapatainak elhelyezése más állam — a varsói egyezmény részvevői — területén az összes részvevők közötti megegyezés és csak azon állam beleegyezése alapján lehetséges, amelynek területén saját kérése alapján el vannak helyezve, vagy tervbe van véve ezen csapatok elhelyezése.

A szovjet kormány a magyarországi eseményekkel kapcsolatban szükségesnek tartja, hogy nyilatkozzék. *Az események menete megmutatta, hogy Magyarország dolgozói, akik hatalmas fejlődést értek el a népi demokratikus rendszer alapján, igazságosan vetik fel a gazdasági építés terén meglevő komoly hiányosságok eltávolításának szükségességét, a lakosság anyagi ellátottságának további megjavításával kapcsolatos és az államapparátus bürokratikus kinövései elleni harc kérdéseit.* Azonban a dolgozóknak ehhez az igazságos és haladó mozgalmához igen gyorsan hozzászegődtek a sötét reakció és ellenforradalom erői, amelyek megkísérlik a dolgozók egy részének elégedetlenségét kihasználni, hogy a népi demokratikus rendszer alapjait megdöntsék Magyarországon és visszaállítsák a régi feudál-kapitalista rendszert.

A szovjet kormány, valamint az egész szovjet nép mélységesen sajnálja, hogy a magyarországi események fejlődése vérontáshoz vezetett.

A magyar népi kormány kérése alapján a szovjet kormány beleegyezett, hogy Budapestre szovjet katonai alakulatokat irányítsanak azért, hogy segítséget nyújtsanak a magyar néphadsereg és magyar államhatalmi szerveknek a rend helyreállításában a város területén.

Figyelembe véve, hogy a szovjet katonai alakulatok további magyarországi tartózkodása a kialakult helyzet további élesedését okozhatja, a szovjet kormány a katonai parancsnokságnak utasítást adott, hogy a szovjet katonai alakulatokat Budapest városából vonja ki, miután ezt a magyar kormány szükségesnek tartja.

Ezzel egyidejűleg a szovjet kormány kész megfelelő tárgyalásokba bocsátkozni a Magyar Népköztársaság kormányával és a varsói egyezmény többi részvevőivel a szovjet csapatok Magyarország területén való tartózkodása kérdéséről.

A szocialista vívmányok megvédése a népi demokratikus Magyarországon a jelen pillanatban a munkások, parasztok, értelmiségiek, az egész dolgozó magyar nép legfontosabb és legszentebb kötelessége.

A szovjet kormány azon meggyőződésének ad kifejezést, hogy a szocialista országok népei nem engedik meg a külső és belső reakció erőinek a népi demokratikus rendszer alapjainak megingatását, amelyet ezen országok munkásai, parasztjai, értelmiségei önfeláldozó harccal és munkával harcoltak ki és erősítettek meg. Ezek a népek minden erejüket megfeszítik, hogy elhárítva mindazt, ami országaik demokratikus alapjainak, függetlenségének és szuverénitásának további megerősítését akadályozzák, tovább fejlesztik ezen országok szocialista alapjait, gazdaságát, kultúráját, hogy szakadatlanul nőjön a dolgozók anyagi ellátottsága és életszínvonala, erősíteni fogják a szocialista országok baráti egységét és a kölcsönös segítségnyújtást a béke és szocializmus nagy ügyének megszilárdítása céljából.

1956. október 30.

Dolgozzunk mindenütt!

Közel másfél hétig álltak és hallgattak a gépek. Az események sodró napjaiban, a jogos követelések kiharcolásáért sztrájkba léptek a dolgozók. Mindez helyes és szükséges volt, *ma már azonban mindnyájunk, egész hazánk égető szüksége, hogy ne tétlenkedjünk tovább, hogy meginduljon a normális élet.* Annál inkább így kell ennek lenni, mert azok a követelések, amelyek kiharcolásáért szilárd egységbe tömörültek a munkások, parasztok, értelmiségiek, jórészt már megvalósultak. A mozgalom ereje elseperte a Rákosi és Gerő-féle klikket, eltanácsolták a gyárakból a néptől és a közösségtől teljesen elszakadt vezetőket, megalakultak a munkástanácsok. *A további jogos követelések megoldására is a legrövidebb időn belül sor kerül.* A szovjet csapatok kivonására hazánk területéről, az életszínvonal gyors emelésére, a lakáshelyzet gyökeres megváltoztatására is intézkedések történnek.

A megvalósult és megvalósuló jogok alapján a legfőbb tehát most az, hogy mindenütt meginduljon a szorgos és alkotó munka. Dolgozzék az esztergályos, a lakatos, az építőmunkás, tervezzen a mérnök, adjanak áramot az erőművek, terméket a gyárak, mert *enélkül nincs jólét, nincs élet! Enélkül csak saját magunk alatt vágnánk a fát, saját — vérrel megpecsételt — vívmányainkat tennénk kétségessé.*

Ami eddig történt, az jórészt helyes volt, le kell azonban szögezni, hogy egyes munkástanácsok a helyzet mélyebb elemzése nélkül olyan összegek és bérek kifizetésére is engedélyt adtak, amelyek nem voltak jogosak. Márpedig *csak a pénzmennyiséget növelni és nem biztosítani hozzá a szükséges árumennyiséget, előbb-utóbb anarchiát és inflációt jelent.* Meg kell tehát állanunk a realitás talaján, teljesítve minden jogos követelést, de ugyanakkor leválasztva a helyesről a helytelent. Igy mostantól kezdve, amikor megindul a nyugodt termelőmunka, az igazság azt követeli meg, hogy *csak azok kapjanak bért, akik megjelennek a munkahelyükön és dolgoznak.* Ez természetesen egy jottányit sem csorbítja a sztrájkjogot, mert aki továbbra is kívül akar maradni a mindennapi feladatokon, az megteheti, viszont fizetést nem követelhet. A sztrájkjog megfogalmazása csak így lehet helyes, mert sehol a világon nincs olyan ország, ahol fizetnének akkor, amikor a gépek állnak. Az ilyen elgondolás csak azoké lehet, akik *a pillanatnyi látszatelőnyökért eladják a munkásosztály érdekeit, hogy később annál nagyobb bizonytalanságba, éhezésbe és nélkülözésbe taszítsák a tömegeket.*

Munkások! Munkásasszonyok! Mérnökök! Értelmiségiek! Dolgozók! Lendüljön hát ismét tettekre tíz- és tízezer kéz!

A katonai parancsnokság tájékoztatója

Tegnap délelőtt fontos tájékoztatásra hívta meg a városi katonai parancsnokság Debrecen üzemeinek, vállalatainak, intézményeinek, iskoláinak és szervezeteinek megbizottait.

A városi katonai parancsnokság felhívja minden vállalat, intézmény, kereskedelmi szerv vezetőségét — különösképpen a megválasztott munkástanácsokat, hogy

a normális, békés mindennapi életünk megindítása érdekében azonnal kezdődjék meg a munka minden területen.

Az iskolákban holnap reggel induljon meg a tanítás akkor is, ha még sok hallgató, vagy diák nem tud megjelenni, mert néhány napon belül a vasútforgalom úgyis teljesen helyreáll. Rendet kell teremteni az utcán. Rendbe kell hozni a lakásokat, induljon meg a villamos- és autóbuszközlekedés.

Olyan feltételeket kell teremteni, hogy kényelmesen és békésen folyhasson a munka, a mindennapi élet. A katonai parancsnokság felhívta a közellátással foglalkozó fórumokat, hogy úgy kell megszervezni a város ellátását élelmiszer és egyéb közszükségleti cikkek terén, hogy egy-két nap múlva teljesen szünjék meg a sorbanállás, illetve az áruhiány. Ennek a feltételei megvannak, csak induljanak meg a teherszállító gépjárművek. A katonai parancsnokság kijelentette, hogy a vállalatok forduljanak hozzájuk, s készségesen rendelkezésre bocsájtják a szükséges benzint, illetve gázolajat.

Igen fontos, hogy 8-án reggel minden üzemben és gyárban megkezdődjék a termelés. Meg kell érteni, hogy a rend helyreállása, a normális gazdasági élet enélkül elképzelhetetlen. Ma, november 7-én természetesen a helyi szokások szerint is munkaszüneti nap van, de azok a vállalatok és üzemek, ahol ezt a szükség feltétlen megköveteli, vagy egyébként is — az ünnep ellenére is — termelés folynék, kezdjék meg a munkát.

A városi katonai parancsnokság felhív minden olyan állampolgárt,

aki valamely fegyveres alakulatnak (honvédség, rendőrség) tagja, öltse fel egyenruháját, s jelentkezzék alakulatánál,

A karhatalmi alakulatok tagjai és alkalmazottai a fizetésüket a jelentkezés után azonnal felvehetik.

A gyalogjárók az utcán feltétlen tartsák be a közlekedési szabályokat. További intézkedésig semmiféle gyülést és tüntetést rendezni nem szabad. Az egyházi istentisztelet, templomi szolgálat természetesen — régi szokás szerint — kezdődjék meg.

A városi katonai parancsnokság utoljára, de teljes határozottsággal felhívja a figyelmet arra, hogy

a még kintlévő fegyvereket haladéktalanul szolgáltassák be;

a katonai parancsnokságon, (Tiszti klubban), Gábor Áron laktanyában, vagy a Kossuth laktanyában. A parancsnokság tájékoztatása szerint vasárnap éjjel és keddre virradó éjjel is történtek még lövöldözések. Keddre virradó éjjel egyik templom tornyából tüzeltek ismeretlen egyének szovjet katonákra. Ezekre a lövésekre nem válaszoltak, de ez volt az utolsó eset, hogy elnézik.

Az egyetemek és középiskolák vezetői személyükben felelősek azért, hogy az egyetemi hallgatóknál, diákoknál ne maradjon fegyver.

A tájékoztató arról is szólt, hogy

a szovjet alakulatok nem azért jöttek Magyarországra, hogy hazánkat elfoglalják, hanem a szerződésben foglalt kötelezettségek értelmében rendet kellett és kell csinálni.

A szovjet kormánytól arra van utasításuk, hogy nem szabad lőni csak azokra, akik tüzet nyitnak a szovjet alakulatokra.

— Mi nem akarunk lőni, a mi katonáink vére és élete is drága — mondotta a parancsnok —, de azt mindenkinek meg kell érteni, hogy a kapitalizmus és a földbirtokos rend visszaállítását eltúrni nem lehet Magyarországon.

Tiszteletben tartjuk azokat a vívmányokat, amelyek miatt megmozdultak a tisztességes szándékú emberek, az ifjúság és a munkások, sőt támogatni akarjuk ezeket a vívmányokat.

A szovjet kormány erről már bizonyságot is tett és jelentős gazdasági segítségről tett bejelentést a magyar dolgozó nép számára.

A szovjet alakulatok addig maradnak Magyarországon, ameddig teljesen helyreáll a rend, amíg teljesen biztosítva nem lesz a személyi és közösségi vagyon, amíg a magyar kormány teljesen kezébe nem tudja venni az állam vezetését. Hangsúlyozni kívánják, hogy a magyar dolgozó népnek a szovjet nép — mint volt is —, őszinte barátja marad és ezt az eljövendőkben tettekkel is be fogja bizonyítani. Addig is őszinte jó kívánsággal és minden segítség megadásával kívánják biztosítani a város és az ország rendjének teljes helyreállítását és minden jót kívánnak a magyar dolgozó népnek.

Néhány üzem azt vetette fel, hogy addig nem veszik fel a munkát, ameddig a szovjet csapatok lőnek. A parancsnokság erre azt válaszolta, hogy csak abban az esetben nyitnak tüzet, ha szovjet alakulatot, vagy katonát fegyveres támadás ér.

A parancsnokság az elmúlt napokban tanúsított magatartása miatt senkit sem kíván felelősségre vonni.

Azokat a személyeket, akiket őrizetbe vettek, kihallgatásuk után — mint ahogy az már eddig is megtörtént — azonnal szabadon bocsátják. Azokat viszont, akik felelősek a több, mint tízezer fegyver kiosztásáért és a helyzet létrehozásáért, a magyar hatóságoknak fogják átadni, hogy tetteikért feleljenek.

Zárószavában hangsúlyozta a katonai parancsnok, hogy meg van arról győződve: vannak Debrecenben és máshol is, akik az amerikaiaktól várják a segítséget. Azoknak határozottan meg kell mondani, hogy mondjanak le erről a vágyukról. Magyarországon nem lesz kapitalista és földbirtokos uralom és nem fognak idejönni az amerikaiak sem.

A békességet, a nyugalmat, a rendet, a fegyelmet, az emberséges életet kell megteremteni ez a dolgozó magyar nép érdeke, ez a Szovjetunió és a népi demokráciák érdeke is. Ebben a szellemben kell haladéktalanul munkához látni.

A Nagy Októberi Szocialista Forradalom a népek felszabadításának világító fáklyája

A Nagy Októberi Szocialista Forradalom 39. évfordulója már több mint 900 millió olyan embert üdvözöl, akik megszabadultak az imperialista elnyomástól és kizsákmányolástól. A szocialista országok nélkül ma már a nemzetközi politika egyetlen valamennyire is jelentős kérdését sem lehet eldönteni.

Az emberi társadalom történetének tanulmányozása azt mutatja, hogy a földkerekségen végbemenő fejlődés, amely annyira megváltoztatta a világot, nem véletlen, nem az emberek egy kis csoportjának akaratából, hanem a társadalmi fejlődés törvényeinek megfelelően ment, megyen végbe. A szocialista forradalom nem cseréli fel, mint ahogy azt a többi forradalmak tették, a kizsákmányolás egyik formáját a másikkal, hanem megszünteti az embernek, ember által való kizsákmányolását. Ebből következik aztán ennek a forradalomnak hatalmas befolyása és történelmi jelentősége.

Mikor a szovjet hatalom sikereiről beszélnek, néha elfeledik, hogy a szocializmus építőinek olyan utakon kellett járni, amelyeken még senki sem járt. Meg kellett valósítani olyan feladatokat, amilyeneket még soha senki meg nem valósított. És mindezt igen veszélyes környezetben, az imperialisták állandó támadásai közepette.

Abban a hatalmas építőmunkában, amely a Szovjetunióban folyik, s amely méreteiben és céljaiban minden eddig ismertet felülmúl, az egész idő alatt új utakat, új formákat és módszereket kellett keresni. Éppen ezért nem lehet csodálkozni azon, hogy a szocializmus építése folyamán követtek el hibákat is. Az SZKP XX. kongresszusa feltárta az elkövetett hibákat és megjelölte a hibák kijavításának módjait és útjait.

Azok, akik intervencióval, háborúval, hazug propagandával akarták megakadályozni a szovjet állam fejlődését, most egyes népi demokratikus országok ellen koncentrálják erejüket, hogy ezen országok dolgozóinak demokratikus törekvéseit a reakció visszaállítására használják fel. Az imperialisták és ügynökeik különösen arra törekszenek, hogy ellentétet szítsanak a Szovjetunió Kommunista Pártja és a többi kommunista és munkáspártok között, gyűlöletet keltsenek a szocialista országok népei között.

A különböző országokban felmerült kérdésekkel kapcsolatosan különösen ki kell hangsúlyozni és megmondani egyikmásik kispolgárnak, hogy ők csak az imperialista háborús gyújtogatóknak segítenek, amikor támadják a proletárinternacionalizmust. A proletár-internacionalizmus régi időktől fogva a marxista pártok politikájának alapját képezi, s a nemzetközi munkásmozgalom éles fegyvere volt és marad továbbra is.

A szovjet nép hősies harca a szovjet hatalomért és a szocializmus felépítéséért lerakta az utat a szocialisták és a dolgozó emberiség számára az egész világon. Kétségtelen, hogy a szocialista építés folyamán minden ország köteles számolni a gazdasági és nemzeti sajátságokkal.

A Szovjetunió Kommunista Pártja, a szovjet nép rendkívül sokat tett a nemzetközi szolidaritásért és a szocializmus győzelméért a világ egyharmadán. Az utóbbi hetek eseményei újra bebizonyították, hogy a Szovjetunióhoz való viszony próbakő minden haladó ember számára. Ezért a marxisták—leninisták, tudatukban nemzeti felelősségükkel, saját népük előtt szilárdan tömörültek a szocialista forradalom szíve, a Szovjetunió körül és megvédik őt minden ellenséges támadástól.

Az emberiség a Szovjetunióban a béke élenjáró harcosát és a szilárd béke hatalmas védelmezőjét látja. A gondolkodó emberek tudják, hogy a béke e hatalmas erejének fejlődése azon a napon kezdődött, amikor az Auróra sortüze hírül adta a Nagy Októberi Szocialista Forradalom kezdetét.

(Kivonat Wilhelm Piecknek, a Német Demokratikus Köztársaság elnökének cikkéből.)

A szovjet kormány ellenszolgáltatás nélküli segítsége a magyar kormánynak

A MAGYAR FORRADALMI MUNKÁS-PARASZT KORMÁNY FELHIVÁSA A BARÁTI ORSZÁGOK KORMÁNYAIHOZ

Elvtársak!

Hazánk és népünk súlyos eseményeket élt át. Most mérjük a végső csapásokat a népi demokartikus rendszerünk, szocialista vívmányaink megsemmisítésére törő ellenforradalmi erőkre. Jelenlegi fő gondunk a békés, normális életre való visszatérés és a sebek begyógyítása. Hogy ezt mielőbb elérhessük, kérjük testvéri segítségüket. Különösen hiányt látunk élelmiszerekben, fűtőanyagban, építőanyagban és gyógyszerekben. Meggyőződésünk,hogy kérésünk a velünk közös eszmékért, a szocializmusért küzdő országok népeinél és kormányainál meghallgatásra talál.

1956. november 5-én.

Röviddel a segélyt kérő felhívás után megérkezett a Szovjet Kormány válasza, amelyet teljes terjedelmében ismertetünk.

A SZOVJETUNIÓ TESTVÉRI SEGÍTSÉGE A MAGYAR NÉPNEK!

A Magyar Forradalmi Munkás-Paraszt Kormány Elnökének

KÁDÁR JÁNOSNAK

Tisztelt Miniszterelnök Elvtárs!

A szovjet kormány megvizsgálta az önök felhívását és elhatározta, hogy ellenszolgáltatás nélküli testvéri segítséget nyujt a magyar dolgozóknak és azonnal a következő árukat küldi Magyarországra:

50 000 tonna gabonát és lisztet,	**10 000 köbméter faárut.**
3 000 tonna húst,	**5 000 köbméter rönkfát,**
2 000 tonna vajat és zsiradékot,	**30 000 négyzetméter ablaküveget,**
3 millió doboz tejkonzervet,	**1 000 tonna tetőfedőlemezt,**
5 000 tonna cukrot,	**3 000 tonna hengerelt vasárut.**
10 000 tonna cementet,	

A fenti árukon kívül, hogy a munka folytonosságát biztosítani lehessen Magyarországon mind az iparban, mind a népgazdaság egyéb ágaiban, a szovjet kormány kötelezte a Szovjetunió Külkereskedelmi Minisztériumát, hogy haladéktalanul szállítsa le azokat a nyersanyagokat, félkészárukat, fűtőanyagokat és más olyan árukat, melyek kereskedelmi szerződések szerint 1956. év negyedik negyedévében esedékesek, valamint azokat az árukat is, melyek az 1957. év első negyedévében esedékesek.

Utasították a Szovjetunió Egészségügyi Minisztériumát, hogy haladéktalanul, ellenszolgáltatás nélkül küldjön a Magyar Népköztársaságnak olyan gyógyszereket, melyekre a lakosságnak szüksége van.

Elvtársi üdvözlettel

A Szovjetunió Minisztertanácsának elnöke

N. BULGANYIN

Moszkva, Kreml, 1956. november 5-én.

Tisztek és katonák!

Illetékes helyről közlik, hogy a néphadsereg személyi állományába tartozó egyének, akik elhagyták alakulataikat, — tisztek és katonák egyaránt — azok legkésőbb 9-éig jelentkezzenek parancsnokságuknál, hogy álljon helyre végre a néphadseregben is a rend és a fegyelem, megindulhasson a foglalkozás. Az a honvéd egyén és tiszt, aki ennek az utasításnak nem tesz eleget és e hó 9-éig nem jelentkezik alakulatánál, mint katonai szökevénnyel járnak el vele szemben.

Eltévedt lövedék okozta a tüzet az Állami Árúházban

Vasárnap hajnalban, amikor a szovjet csapatok végigvonultak a Vörös Hadsereg útján, a MÁV Igazgatóság épületéből sortüzet nyitottak rájuk. A szovjet csapatok visszatüzeltek. Egy eltévedt lövedék a MÁV Igazgatóság udvarára nyíló Állami Áruház raktárhelyiségének két falát áttörve a rövidáru raktárban robbant és tüzet okozott. Az ottlevő tűzőrök, *Bolozsán Gyula* és *Lukács László*, valamint *Csató János* éjjeliőr a kézifecskendővel azonnal eltáshoz láttak és ennek köszönhető, hogy a nagy áruházra nem terjedt át a tűz. Nemsokára a tűzoltóság két szerkocsija is megérkezett, a zsúfolt raktárak miatt azonban az oltás nehézségekbe ütközött. A délelőtti órák folyamán aztán sikerült a tüzet eloltani.

Az áruház dolgozói vasárnap szinte kivétel nélkül megjelentek munkahelyükön és igyekeztek menteni az árukészletet. Jelenlegi becslés szerint a kár még így is közel 5 millió forint. A tűzoltók és az Állami Áruház dolgozói hősies munkájának köszönhető, hogy a tűz nem terjedt tovább és az áruház 8—10 millió forint értékű árukészlete nem lett a tűz martaléka.

Vasárnap óta az Állami Áruházban szünet nélkül folyik a munka, válogatják az árut és a megsérült ruházati cikkeket kihordják az áruházból a városi tanács egyik helyiségébe. Később mint leértékelt árut, a vásárló közönség rendelkezésére bocsátják; az időpontot a Néplap közölni fogja.

Az Állami Áruház boltjában előreláthatólag a jövő héten hétfőn, vagy kedden ismét megindul az árusítás.

Az Állami Áruház egyébként közli a részletre vásárlókkal, hogy ameddig a posta szünetel, a részletdíjakat az Állami Áruház irodahelyiségében fizethetik be.

APRÓHIRDETÉS

VÁLASZTOTT faj malacok eladók. Nyíl utca 64.

ELADÓ két 10 hónapos mangalica süldő, új gyalupad. Zrínyi utca 47.

EGY eltévedt kacsa átvehető. Simonyi út 22.

ELVESZETT két héttel ezelőtt pici iromba, tarka cica. Visszahozója jutalomban részesül. Vendég u. 2.

MANGALICA kocámat 4 fiával felestartásra kiadnám. Bellegelő 387.

TELJESEN új külföldi női irhabunda középtermetre eladó. Péterfia 29.

300 négyszögöl gyümölcsös házhely eladó. Homokkert, Kiss Áron u. 35. Ugyanott öreg házaspár, vagy magános gondozását vállalom.

Kijárási engedélyek kiadása

Azok az üzemi munkások és más dolgozók, akiknek munkaideje a kijárási tilalom ideje alá esik, kijárási engedélyért a helyi rendőrkapitányságnál és tanácsi hatóságoknál jelentkezzenek. Különösen vonatkozik ez a három műszakban termelő üzemek dolgozóira.

Nem lesz fennakadás az áramszolgáltatással

Igen sok embert foglalkoztat ma Debrecenben az, hogy az ország vérkeringésének teljes helyreállításáig sikerül-e biztosítani a villany- és gázszolgáltatás folyamatosságát? A villanyellátás terén aggodalomra nincsen ok. A Debreceni Erőmű jelenlegi szénkészlete elegendő egy hónapig a közvilágításra, az összes üzem és a villamosvasút áramfogyasztására. Egyetlen probléma, ami a vállalat dolgozóit foglalkoztatja, hogy élelmiszer ellátásuk, elsősorban kenyérellátásuk nincs megoldva. Akik nappal erejük megfeszítésével, nemegyszer túlórázva dolgoznak, nem érnek rá élelmiszer beszerzéssel foglalkozni. Szeretnék, ha az illetékesek valamilyen módon, esetleg központi ellátással segítenék megoldani e problémájukat.

Az üzletek nyitvatartási ideje

A kijárási tilalom idejének megváltoztatásával együtt az üzletek nyitvatartási ideje is módosult. Szükség volt erre azért is, mert a gyárak munkásai csak a délutáni órákban tudják szükségleteiket beszerezni. Ezt figyelembe véve az élelmiszerüzletek szinte kivétel nélkül mind a régi nyitvatartási idő szerint üzemelnek. A fűszerboltok reggel fél 8-tól este 5—6 óráig lesznek nyitva, a húsboltok szokás szerint 7-től déli fél 2-ig, a tejboltok reggel 6-tól délután fél 2-ig. Ez alól kivétel a mai nap, amikor az élelmiszerüzletek csak déli 10 óráig lesznek nyitva.

A húsboltok a következő napokban kövér baromfit, kacsát, libát, tyúkot is árusítanak.

NÉPLAP

A Magyar Szocialista Munkáspárt Hajdú-Bihar megyei bizottságának és a megyei tanács lapja.

Szerkeszti és kiadja: a szerkesztő bizottság.

Szerkesztőség: Debrecen, Tóthfalusi tér 10.

Kiadóhivatal: Vörös Hadsereg u. 16.

Szabadság Lapnyomda.

Az őszi búzát háromnegyedrészben elvetették a megye termelőszövetkezeteiben

A megyei mezőgazdasági igazgatóságon *Fülöp Imre* vezetésével értekezletet tartottak. A legfontosabb feladatokról, amely a mezőgazdaság dolgozói előtt áll: az őszi búzavetésről, a cukorrépa betakarításáról volt szó. Hozzávetőleges becslés szerint a megye területén a termelőszövetkezeti földeken mintegy 75 százalékban már földbe tették az őszi búzát.

A balmazújvárosi termelőszövetkezetek jártak elől jó példával, mert már teljesen befejezték az őszi búza vetését. A hajdúszoboszlói határban még nem haladt ilyen jó ütemben a munka, mert jócskán van vetnivaló.

A vetés gyors befejezéséért

A mezőgazdasági igazgatóság felhívja a járások figyelmét arra, gondosan nézzék meg, hol vannak még ki nem osztott vetőmagtételek. *Ahol búza vetőmag van tárolva, gondoskodjanak róla, hogy minél előbb vegyék át a mezőgazdasági termelők és vessék el.*

Azokon a területeken, ahol üzemanyaghiány miatt a gépállomások nem tudnak kellő segítséget adni, ne várakozzanak, hanem *fogatokkal végezzék a vetést.* Az időjárás rendkívül kedvező, esők áztatták a földet, nem volt kemény fagy. A kedvező napokat tehát fel kell használni, hogy a még vetetlen területeket bevessék. Dolgozó népünknek a jövő esztendőben is szüksége lesz kenyérre, ezért igyekezni kell, hogy még a kemény fagyok beállta előtt földbe kerüljön a mag.

A cukorrépa betakarítása

A megye területén az őszi búza vetésének gyors befejezése mellett fontos feladat a cukorrépa prizmázása, hogy a fagy iránt érzékeny cukorrépát megmentsük a pusztulástól.

A cukor nélkülözhetetlen falunak, városnak egyaránt. *Ahol még nem ásták fel a cukorrépát, ott igyekezzenek minél előbb felszedni, hogy be ne fagyjon a földbe,* hiszen november első heteit éljük és ilyenkor már várhatók a kemény fagyok.

A mezőgazdasági igazgatóság felhívja a cukorrépa-átvevőket, *vegyék át a termelőktől a beszállított cukorrépát, és az átvevő helyen gondosan prizmázzák,* míg elszállításukra sor kerül. Igen fontos feladat a gondos prizmázás, hogy ne keletkezzék kár a megtermelt cukorrépában.

Segítsenek a gépállomások!

A megye gépállomásaira fontos feladat hárul. Nemcsak a szántás-vetésben kell segíteni a termelőknek, termelőszövetkezeteknek és egyénieknek egyaránt, hanem *a gépállomási vontatók segítsenek a falunak, vidéki városoknak a szállítás munkájában is,* a cukorrépa betakarításában és a tüzelőszer szállításában.

Fontos feladat gépállomásainknak a rizstelepek felszántása. Most még nem voltak nagy esők, nyugodtan rá lehet menni a telepekre, végezhetik a szántás munkáját. Ezzel megadják a jövő évi rizstermés alapját. Az idei rizstermés bebizonyította, hogy érdemes igyekezni az őszi mélyszántással: azok a táblák adtak jó termést, amelyek őszi mélyszántást kaptak.

A megyében megkezdődik az eladásra kerülő rizskészletek felbecslése és *a napokban már árusítani is fogják Debrecen az idén termett rizst.*

A Hajdú-Bihar megyei állami gazdaságok az ebesi kivételével befejezték a vetést

A megye állami gazdaságaiban, hasonlóan a termelőszövetkezetekhez, ezekben a napokban is fontos feladatnak tartották a jövő évi kenyérellátás biztosítását, az őszi vetés mielőbbi befejezését. Sok nehézség adódott, hiszen nem mindenütt volt elegendő üzemanyag ahhoz, hogy traktorok vontassák a 30 soros vetőgépeket. Ahol a gépek nem tudtak működni, ott fogaterővel dolgoztak és így a vetés haladt. A legfontosabb feladat a mezőgazdaság dolgozói számára most az, hogy a búzát földbe tegyék, a nagy fagyok beállta előtt.

A megye állami gazdaságai ennek a feladatnak becsülettel megfeleltek, jó munkájukkal hozzájárultak ahhoz, hogy dolgozó népünk jövő évi kenyerét biztosítsák. S ennek köszönhető, hogy a megye területén az állami gzdaságok földjén az Ebesi Állami Gazdaság kivételével földbe került a búza.

Hősies munkát végeztek a kereskedelmi és élelmezésipari dolgozók

Köszönet az állami és szövetkezeti kereskedelem, a közétkeztetési, pénzügyi, valamint a szállítási dolgozóknak, akik a legutóbbi napok eseményeiben komoly áldozatos munkával azon voltak, hogy a lakosság szükségleteit ki tudják elégíteni. Munkájukkal kiérdemelték dolgozó népünk megbecsülését és elismerését.

Munkájukért, helytállásukért a Magyar Kereskedelmi és Pénzügyi Dolgozók Szabad Szakszervezete Területi Bizottsága köszönetét fejezi ki.

Felkérjük megyénk dolgozóit és tagságunkat, hogy továbbra is példamutatóan dolgozzanak azon, hogy a lakosság szükségleteit minden tekintetben zavartalanul kielégíthessék.

Szakszervezetünk részéről számítunk arra, hogy továbbra is olyan munkát fognak végezni, hogy a lakosság elismerését és megbecsülését méginkább kiérdemeljék.

Elkövetkezendő munkájukhoz további sikereket kívánunk.

Magyar Kereskedelmi és Pénzügyi Dolgozók Szabad Szakszervezete Hajdú-Bihar megyei Területi Bizottsága

Az Élelmezési Ipari Dolgozók Szabad Szakszervezete Hajdú-Bihar megyei Bizottsága köszönetet mond az ipari, különösen a malom-, sütő-, hús-, tej-, stb. üzemek dolgozóinak, akik az elmúlt időszak alatt fáradságot nem ismerve, éjt-nappalt eggyé téve dolgoztak, hogy biztosítsák a lakosság ellátását, ezzel segítették a többi üzemek és hivatalok dolgozóinak a közös ügyért folytatott harcát. Most, amikor az élet ismét rendes körülmények között kezd folyni, a mi feladatunk az, hogy biztosítsuk a lakosság ellátását egyre több és jobb minőségű áruval. E nagy feladatnak csak akkor leszünk képesek eleget tenni, ha az élelmezési iparon belül minden egyes dolgozó, a malom-, sütő-, hús- és tejüzemekhez hasonlóan felveszi a munkát és ezzel segíti a forradalmi munkás-paraszt kormány programjának gyakorlati megvalósítását. E kormányprogramnak célja, hogy mindannyiunk jobb, boldogabb életét biztosítsa. Ehhez azonban feltétlenül szükséges minden becsületes dolgozó legmesszebbmenő támogatása és ennek a támogatásnak először is a munkapadoknál kell megmutatkozni.

Üzemi bizottságok! Bizalmiak, szakszervezeti tagok! A munkástanácsokkal egyetértésben minden tőletek telhetőt tegyetek meg a forradalmi munkás-paraszt kormány programjának megvalósítása érdekében. Ezzel segítitek a szabad szakszervezetek célkitűzéseinek megvalósítását, melyet a dolgozók jobb jövőjének biztosításáért tesz.

Élelmezési Ipari Dolgozók Szabad Szakszervezete Hajdú-Bihar megyei Bizottsága

Rendbe hozzák a kárt szenvedett épületeket

A városi tanács dolgozóinak egy része tegnap saját hivatali helyiségei rendbehozatalánál segédkezett. A dolgozók másik része azon tevékenykedett, hogy a megrongált lakásokat mielőbb helyrehozzák.

A kenyérellátás biztosítása érdekében a sütődéket Hajdúszoboszlóról behozott földgázzal látják el.

A lakóépületek helyrehozása érdekében elsősorban az ablakokat egyelőre szimpla üveggel látják el. A munkálatok mielőbbi elvégzése érdekében minden megkötöttséget, bürokráciát félretesznek. A sürgősségi sorrendet figyelembevéve, azokat a lakásokat hozzák rendbe, amelyek fagyveszélynek vannak kitéve, tehát ahol a víz- és gázcsövek befagyásától lehet tartani. Ezeken a helyeken végzik el először az üvegezést, falazást, szükségmegoldásként kátránypapír és szalmaburkolatot is igénybe vesznek, amíg a rendelkezésre álló munkaerő a végleges helyreállítást befejezheti. Folyik a középületek rendbehozása is.

A TITÁSZ már kijavított minden hálózati rongálódást és az elektromos energia-ellátás teljesen biztosítva van.

Ugyancsak biztosították a gáz- és a vízellátást, — a városi fürdő tegnap már megkezdte működését. Megszakítás nélkül folyik az úttisztítás is.

A honvédség 4-es számú elhelyezési felügyelősége nevében Kenyeres Béla hadnagy, Szegedi Mihály és Kovács László műszaki dolgozók azzal a céllal keresték fel a város- és községgazdálkodási osztályt, hogy a Debrecenben tárolt építkezési anyagaikból a szükséges mennyiséget, valamint 40 szakmunkást a károk rendbehozása érdekében a városi tanács rendelkezésére bocsátják.

A károk — különösen a fagyveszélynek kitett helyiségek, pincék — helyrehozatala és megvédése érdekében a lakosság is öntevékenyen adjon segítséget,

hogy a víz- és gázcsöveket a fagyveszélytől óvják. Adjon segítséget a lakosság abban is, hogy a kiürített lakásokban bentmaradt bútorokat és egyéb értékeket megmentsük. Ne forduljon elő több olyan eset, mint a Gördülőcsapágygyár bérházainál, a Wesselényi, valamint a Beloiannisz utcán, ahol az elhagyott lakásokba fosztogatók behatoltak és ezek berendezési tárgyait elhurcolták, a villanykapcsolókat és a villanyburákat leszedték, még a vízvezeték csapokat is leszerelték. — Óriási kárt okoztak azok, akik a félig kész lakásokba önkényesen beköltöztek és a le nem parkettázott szobákban felhalmozott parkettet feltüzelték.

A szesztilalom tovább tart

A rendkívüli helyzetre való tekintettel a szesztilalom tovább tart. Így sem a vendéglátóipari egységek, sem pedig a fűszerüzletek nem árusíthatnak szeszesitalt.

Intézkedés az üzemek hovatartozásáról

A békés élet és a normális termelés teljes helyreállítása érdekében a debreceni és megyei üzemek átmenetileg Hajdú-Bihar megyei és a városi tanács hatáskörébe tartoznak. Az illetékes tanácsok a vállalatokat érintő összes fontosabb kérdésekben tájékoztatást, illetve felvilágosítást adnak.

A szemtanu látta...

Az elmúlt héten egy debreceni munkás házaspár aggódva és szorongva várta azt a pillanatot, hogy útnak indulhassanak Budapestre, egyetlen gyermeküket meglátogatni — aki betegen feküdt egyik kórházban —, illetve visszahozni Debrecenbe.

A múlt héten kedden a „szabad" Kossuth-rádió, amikor azt kürtölte világgá, hogy Budapesten rend van, s megindultak a villamosok, már az autóbuszok is járnak egyes vonalakon és lassan helyreáll a normális élet, ez a házaspár egy alkalmi teherautóval útnak eredt, hitelt adva a „szabad" Kossuth-rádiónak. S mi volt a valóság? Alig érkeztek be a Rákóczi útra, a körút környékén teljesen céltalan lövöldözések voltak, a gépkocsivezető megijedt és nem hajtott tovább, az utasok pedig — köztük ez a házaspár is, ahol tudtak, menedéket kerestek. Egyik rendőrségi épületbe sikerült bemenniök, ahol különböző híreket hallottak. Többek között azt is, hogy a Tisza Kálmán téren sok ember van felakasztva. Az utcán prostituáltak kezében fegyver van, azt igazoltatnak, akit akarnak, 14—15 éves gyermekek lövöldöznek minden cél nélkül és rémületben tartják a nyugalomra és békességre vágyó emberek ezreit.

A házaspár végül is elindult, hogy felkeresse gyermekét. A Tisza Kálmán téren haladtak keresztül, ahol megdöbbentő látvány tárult eléjük. Ez csütörtökön volt. Tucatostól voltak felakasztva az emberek. Volt olyan ligeti fa, amelyiken négy-öt halott függött. Rajtuk feliratok. A házak falain elképesztő feliratok voltak olvashatók. A többek közt olyan is: Emeljetek szobrot Szálasinak! S ehhez hasonlók.

— Valósággal úgy éreztem magam — mondja ez az idős munkásember —, mintha nyilas terror lett volna Budapesten. Különösen az erősítette meg bennem, hogy veszélyben van a munkásosztály és a népi demokrácia, amikor a Honvédelmi Minisztériumban akartam megkeresni egy ismerősömet, s ott lépten-nyomon régi horthysta egyenruhában — fekete babmérő sapkában, aranyrojtos karddal — s régi rangjelzéssel felékesített tiszturakat láttam. Vajon kiknek maradt még meg ez a fajta egyenruha? Ebből bizonyára kevesen voltak a nép fiaiból lett tisztek.

Az elképesztő dolgokat az is tetézte — ami már Budapesten is köztudomású volt és rettegésben tartotta az egész külvárost, hogy több mint 5 és fél ezer közönséges bűnözőt szabadítottak ki a börtönökből és ezek valamennyien fel voltak fegyverezve. Lehetne még nagyon sok borzalomról beszélni, de örültünk, hogy minél hamarabb visszautazhattunk gyermekünkkel együtt, sajnos elég viszontagságos körülmények között szombaton érkeztünk meg Debrecenbe. Így lehetett adni és támaszkodni a „szabad" Kossuth-rádió híreire, idáig fajult már az ellenforradalom.

Újból posztján áll a magyar rendőr

— Vajon mikor látjuk újból a gondos rendőröket, akik éberen őrködnek életünk és biztonságunk felett?

Ezt a kérdést tettük fel tegnap a megyei rendőrkapitányság vezetőjének a rendőrség épületében, ahol már költözködnek, takarítanak, szerveződik a rendőrség.

Ahogy a megyei rendőrkapitányság vezetője mondotta, a régi rendőrök mellett számítanak a jelentkező becsületes, néphez hű munkásokra, fiatalokra is. A zavaros időben ugyanis előfordultak rablások, lopások, sőt gyilkosságok is, mert egyes elvetemült elemek arra használták fel a bizonytalanságot, hogy kisebb-nagyobb bűncselekményeket kövessenek el.

Bagamérban Kocsis Dezsőt ma még ismeretlen körülmények között meggyilkolták. Bodán Szabó Miklóst, akinek négy kisgyermeke van, öt késszúrással ölték meg. Nem politikai okokból, hanem bosszúból, vagy másmilyen indokból. Az utóbbi esetben a tettest már ismeri a rendőrség és rövid időn belül kézre is kerül, felelni fog egy emberi élet kioltásáért.

Sorozatosan lopásokat, rablásokat követtek el; nem voltak rendőrök, akik mindezt megakadályozhatták volna, akiktől tartottak volna. Az Élelmiszerkiskereskedelmi Vállalatnál 4—5000 forint értékű árut loptak el. Oláh László Dévai utuca 16. szám alatti lakost fegyverrel kényszerítették, hogy okmányait, iratait és pénzét adja át.

Mindenki tudta, hogy ez így nem mehet tovább, kell egy szerv, amely rendületlenül védi a lakosság életét, értékeit, biztonságát.

Ma reggel az utcasarkokon ismét ott állnak már a magyar rendőrök, a közbiztonság bátor őrzői, hogy vigyázzanak a város rendjére és a személyi biztonságra.

Üvegezik a betört ablakokat

A városi tanács kereskedelmi osztálya intézkedett, hogy a rendelkezésre álló 18 láda ablaküvegből elsősorban a posta, a MÁV Igazgatóság és a Nemzeti Bank betört ablakait pótolják. A posta ablakainak beüvegezése meg is kezdődött. Ezt a munkát a posta vertikális részlege végzi.

Ugyanakkor intézkedés történt, hogy a zagyvapálfalvai üveggyártól nagyobb mennyiségű ablaküveg érkezzék Debrecenbe s ezzel a megrongálódott és kitört ablakokat magánházakon is, valamint az üzletek kirakatait minél előbb meg tudják javítani.

— A ZENEÓVODA ideiglenesen a zeneiskola földszinti 27. termébe költözött. Bejárat Vár u. 1. Udvari kapu.

— PF 29/60 ALAKULAT 1953. november 11-én Debrecenből bevonult katonái jól vannak.

APRÓHIRDETÉSEK

JORKSHIRI anyakoca fiával és négy süldő eladó, vagy hízóért elcserélhető. Báthori 29.

2 darab 130 kilós mangalica zsírsertés eladó. Homokkert, Berta utca 8.

SERTÉS, 160 kilós, gázkandalló, fotelszerű fürdőkád, gázrezsó, férfi télikabát eladó. Poroszlay 32.

EGY darab 170 kilós zsírsertés eladó. Bundi utca 9.

CIROKMAG eladó, hozott nyélre seprűt kötök. Csillag utca 9.

KÖVÉR sertés, 140—150 kilós, príma eladó. Csapó 83.

ELADÓ férfikabát, hintaszék, ágynemű. Vörös Hadsereg 77., Középső lépcsőház, földszint.

FESTETT háló eladó. Batthyány u. 20.

BETEG mellé gondozót bentlakással keresek. Szilágyi. Széchenyi 92.

MÉLY gyermekkocsi eladó. Péterfia 20.

NEOPERPETUUM rendszerű új kályha 1200 forintért eladó. Marx Károly 69.

2 darab karikagyűrű elveszett. Kérjük a becsületes megtalálót, Bundi u. 13. sz. alatt adja le.

300 négyszögöl gyümölcsös házhely eladó. Homokkert, Kiss Áron u. 25. Ugyanott öreg házaspár, vagy magános gondozását vállalom.

— A ZENEPEDAGÓGUS MUNKAKÖZÖSSÉG növendékei jelentkezzenek a szokott napon tantermükben szolfézs tanáruknál, 2—4 óra között.

NÉPLAP
A Magyar Szocialista Munkáspárt Hajdú-Bihar megyei bizottságának és a megyi tanács lapja.
Szerkeszti és kiadja: a szerkesztő bizottság.
Szerkesztőség: Debrecen, Tóthfalusi tér 10.
Kiadóhivatal: Vörös Hadsereg u. 16.
Szabadság Lapnyomda.

Vonatok indulása és érkezése a debreceni állomáson

Értesítjük utazó- és szállító feleinket, hogy a személy- és áruforgalom megindult. Ezzel kapcsolatban felhívjuk szállító feleinket, hogy mind a darabáru, mind a kocsirakományú áru feladását, illetve ki- és berakását haladéktalanul kezdjék meg. Elsősorban kérjük azon áruk fuvarozását, amelyek a gazdasági élet megindításához szükségesek (szén, élő állat, élelmiszer, gépek és alkatrészek, üzemanyagok, stb.).

MÁV IGAZGATÓSÁG

Debrecenből	Püspökladány felé	indul	7.20
			17.10
Debrecenből	Nyíregyháza felé	indul	3.45
			7.21
			14.03
			17.14
Debrecenből	Füzesabony felé	indul	18.11
Debrecenből	Tiszalök felé	indul	10.20
			17.25
Debrecenből	Nagykereki felé	indul	18.03
Debrecenből	Nagyléta felé	indul	18.27
Debrecenből	Nyírábrány felé	indul	18.02
Debrecenből	Mátészalka felé	indul	7.45
			14.20
			17.55
Püspökladányból	érkezik		7.27
			16.43
Nyíregyházáról	érkezik		6.48
			9.23
			16.45
			19.31
Füzesabonyból	érkezik		7.10
Tiszalökről	érkezik		7.00
			16.26
Nagykerekiből	érkezik		6.44
Nagylétáról	érkezik		6,17
Nyírábrányból	érkezik		7.05
Mátészalkáról	érkezik		7.14
			9.40
			13.23

A fenti menetrend csak ideiglenes.